申請及退出 服務方法

服務使用者可直接向法院社工申請服務, 或經有關機構轉介作出申請。接受本會服 務屬自願性質,服務使用者可直接向法院 社工申請退出服務。而社工也可根據專業 判斷,經雙方協議後終止服務。

Service users could initiate to obtain the service through direct application or referral made by other organizations. They may terminate service voluntarily at any juncture of the service process. Social workers could also terminate the service upon their professional judgment and mutual agreement made with the service users.

Application and Withdrawal





Fee

服務時間

星期一至四:上午9時至下午1時

下午2時至下午5時45分

星期五: 上午9時至下午1時

下午2時至下午6時

(星期六、日及公眾假期休息)

Monday – Thursday: 9:00 a.m. – 1:00 p.m.

2:00 p.m. - 5:45 p.m.

Friday: 9:00 a.m. – 1:00 p.m.

2:00 p.m. – 6:00 p.m.

(Closed on Saturday, Sunday and Public holiday)

Service Hours





Tel電話 2567 8530 Fax傳真 2784 5600

地址 新界葵涌大窩口邨富德樓地下 G4室 Address Unit G4, G/F, Fu Tak House, Tai Wo Hau Estate, Kwai Chung, New Territories, HK.

Email電郵 csws@sracp.org.hk
Website網址 http://www.sracp.org.hk/tc/
services/csws.html

二零一五年一月 January 2015



法院 社工服務

Court Social Work Service





宗旨

法院社工為候審人士及其家屬提供諮詢和輔導服務,以減輕他們在司法過程中所面對的壓力和情緒困擾。此外,社工也為被判刑的人士提供善後輔導,以加強他們的守法意識,預防他們重犯。

The service provides comprehensive counseling and information services to individuals in conflict with the law. We are committed to alleviate stress and strengthen sense of law compliance of defendants throughout prosecution processes and post-sentencing stage. Our target is to rebuild the lives of defendants and their families with confidence, harmony and law-abiding spirit.

Objectives





服務對象

在本港涉嫌違法、或面對刑事檢控的 候審人士及其家屬。

People in conflict with the law of Hong Kong and their family members.

Service Users







服務範圍 Scope of Services





外展工作

專業社工外展到各裁判法院、區域法院及高等法院,主動接觸候審人士及其家屬,協助他們處理因面對司法程序而產生的問題,例如尋求法律支援、解決個人或家庭福利等問題。

Professional social workers outreach to all Magistracies' Courts, District Court and High Court to provide counseling service and welfare assistance to the defendants and family members attending court hearings.

Outreaching Service

心理輔導

社工因應服務使用者及其家屬在家庭、情緒、行為、健康 、經濟及就業等問題,提供心理輔導。

Counseling service is provided to help service users solve problems relating to family, emotion, behavior, health, finance and employment, etc.

Counseling Service

法院義工

安排已接受培訓的義工定期到不同裁判法院,協助社工 推行服務,關懷候審人士、宣揚預防犯罪和社會關愛訊 息。

Trained volunteers visit the Magistracies' Courts regularly to care for defendants and their family members, promote crime prevention and convey social caring messages.

Volunteer Service

轉介服務

社工為有需要的服務使用者作評估及轉介他們接受 其他服務,例如智力及心理評估、就業輔導及培訓 、精神康復服務等。

If further assistance is required, social workers will refer service users to other services for follow-up. For examples, intelligence and psychological assessment, employment counseling and training, and psychiatric service, etc.

Referral Service

- * 職員提供的資料僅供一般參考,並非專業法律意見。
- *The information provided by staff is for general reference only and should not be treated as professional legal advice.